

II

(Akty o charakterze nieustawodawczym)

UMOWY MIĘDZYNARODOWE

DECYZJA RADY

z dnia 29 września 2014 r.

zmieniająca decyzję 2014/668/UE w sprawie podpisania, w imieniu Unii Europejskiej, oraz tymczasowego stosowania Układu o stowarzyszeniu między Unią Europejską i Europejską Wspólnotą Energii Atomowej oraz ich państwami członkowskimi, z jednej strony, a Ukrainą, z drugiej strony, w odniesieniu do jego tytułu III (z wyjątkiem postanowień dotyczących traktowania pracowników będących obywatelami państw trzecich legalnie zatrudnionych na terytorium drugiej Strony) oraz tytułów IV, V, VI i VII, jak również powiązanych załączników i protokołów

(2014/691/UE)

RADA UNII EUROPEJSKIEJ,

uwzględniając Traktat o funkcjonowaniu Unii Europejskiej, w szczególności jego art. 217, w związku z art. 218 ust. 5 oraz art. 218 ust. 8 akapit drugi,

uwzględniając wniosek Komisji Europejskiej,

a także mając na uwadze, co następuje:

- (1) W dniu 23 czerwca 2014 r. Rada przyjęła decyzję 2014/668/UE ⁽¹⁾.
- (2) W następstwie konsultacji ze stroną ukraińską oraz w kontekście ogólnych wysiłków zmierzających do wdrożenia procesu pokojowego na Ukrainie Komisja zaproponowała Radzie odroczenie do dnia 31 grudnia 2015 r. tymczasowego stosowania postanowień Układu o stowarzyszeniu między Unią Europejską i Europejską Wspólnotą Energii Atomowej oraz ich państwami członkowskimi, z jednej strony, a Ukrainą, z drugiej strony („układ o stowarzyszeniu”), dotyczących handlu (tytuł IV), przy jednoczesnym dalszym stosowaniu unijnych autonomicznych środków handlowych z korzyścią dla Ukrainy.
- (3) Tymczasowe stosowanie odpowiednich postanowień tytułów III, IV, V, VI i VII oraz powiązanych załączników i protokołów układu o stowarzyszeniu ma stać się skuteczne na różnych etapach. W odniesieniu do tytułów III, V, VI i VII, jak również powiązanych załączników i protokołów powiadomienie przewidziane w art. 486 układu o stowarzyszeniu ma zostać dokonane niezwłocznie, w związku z powiadomieniem postanowień przewidzianych w art. 4 Decyzji Rady 2014/295/UE ⁽²⁾. W odniesieniu do tytułu IV oraz powiązanych załączników i protokołów powiadomienie ma zostać dokonane tak, aby tymczasowe stosowanie stało się skuteczne z dniem 1 stycznia 2016 r.
- (4) Należy zatem odpowiednio zmienić decyzję 2014/668/UE,

⁽¹⁾ Decyzja Rady 2014/668/UE z dnia 23 czerwca 2014 r. w sprawie podpisania, w imieniu Unii Europejskiej, oraz tymczasowego stosowania Układu o stowarzyszeniu między Unią Europejską i Europejską Wspólnotą Energii Atomowej oraz ich państwami członkowskimi, z jednej strony, a Ukrainą, z drugiej strony, w odniesieniu do jego tytułu III (z wyjątkiem postanowień dotyczących traktowania pracowników będących obywatelami państw trzecich legalnie zatrudnionych na terytorium drugiej Strony) oraz tytułów IV, V, VI i VII, jak również powiązanych załączników i protokołów (Dz.U. L 278 z 20.9.2014, s. 1).

⁽²⁾ Decyzja Rady 2014/295/UE z dnia 17 marca 2014 r. w sprawie podpisania w imieniu Unii Europejskiej i tymczasowego stosowania Układu o stowarzyszeniu między Unią Europejską i Europejską Wspólnotą Energii Atomowej oraz ich państwami członkowskimi, z jednej strony, a Ukrainą, z drugiej strony, w odniesieniu do jego preambuły, art. 1 oraz tytułów I, II i VII (Dz.U. L 161 z 29.5.2014, s. 1).

PRZYJMUJE NINIEJSZĄ DECYZJĘ:

Artykuł 1

W art. 4 decyzji 2014/668/UE dodaje się akapity w brzmieniu:

„W odniesieniu do odpowiednich postanowień tytułów III, V, VI i VII oraz powiązanych załączników i protokołów powiadomienia dotyczącego tymczasowego stosowania zgodnie z art. 486 Układu dokonuje się niezwłocznie.

W odniesieniu do odpowiednich postanowień tytułu IV oraz powiązanych załączników i protokołów powiadomienia zgodnie z art. 486 Układu dokonuje się tak, aby tymczasowe stosowanie stało się skuteczne z dniem 1 stycznia 2016 r.”.

Artykuł 2

Niniejsza decyzja wchodzi w życie z dniem jej przyjęcia.

Sporządzono w Brukseli dnia 29 września 2014 r.

W imieniu Rady
S. GOZI
Przewodniczący
